



## Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
19 April 2005  
Russian  
Original: English

---

### Шестидесятая сессия

## Предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 2006–2007 годов\*

### Часть XIV Налогообложение персонала

### Раздел 35 Налогообложение персонала

---

\* Утвержденный бюджет по программам будет впоследствии опубликован в сводном виде в качестве *Официальных отчетов Генеральной Ассамблеи, шестидесятая сессия, Дополнение No. 6 (A/60/6/Add.1)*.

## Часть XIV Налогообложение персонала

### Раздел 35 Налогообложение персонала

(В тыс. долл. США)

| Компонент                    | Расходы за<br>2002–2003 гг. | Ассигно-<br>вания на<br>2004–2005 гг. | Рост объема ресурсов |             | Итого до<br>пересчета | Сумма<br>пересчета | Смета на<br>2006–2007 гг. |
|------------------------------|-----------------------------|---------------------------------------|----------------------|-------------|-----------------------|--------------------|---------------------------|
|                              |                             |                                       | Сумма                | В процентах |                       |                    |                           |
| Налогообложение<br>персонала | 385 517,3                   | 411 194,2                             | 4 207,7              | 1,0         | 415 401,9             | 18 127,5           | 433 529,4                 |
| <b>Итого</b>                 | <b>385 517,3</b>            | <b>411 194,2</b>                      | <b>4 207,7</b>       | <b>1,0</b>  | <b>415 401,9</b>      | <b>18 127,5</b>    | <b>433 529,4</b>          |

- 35.1 В соответствии с бюджетными процедурами Организации Объединенных Наций в смете расходов предусматривается валовая сумма налогообложения вознаграждения персонала, за исключением корректива по месту службы. Оклады и другие выплаты, получаемые сотрудниками Организации Объединенных Наций, подлежат налогообложению по ставкам, указанным в положении 2.3 Положений о персонале Организации Объединенных Наций. В целях обеспечения сопоставимости с программой работы и предложениями по бюджету других организаций системы Организации Объединенных Наций расходы по персоналу указываются в различных разделах сметы расходов бюджета по программам за вычетом сумм по плану налогообложения персонала. По настоящему разделу испрашивается общая сумма, соответствующая разнице между валовым и чистым вознаграждением.
- 35.2 Суммы, удерживаемые в порядке налогообложения персонала, являются доходом Организации, который, если он не используется в иных целях в соответствии с конкретными резолюциями Генеральной Ассамблеи, перечисляется в Фонд уравнивания налогообложения персонала для целей, предусмотренных резолюцией 973 А (Х) Генеральной Ассамблеи от 15 декабря 1955 года. Соответственно, сумма, испрашиваемая по данному разделу, предусматривается также в разделе 1 сметы поступлений «Поступления по плану налогообложения персонала».
- 35.3 Чистое увеличение суммы налогообложения персонала (на 4 207 700 долл. США) обусловлено отсроченными последствиями в связи с созданием новых должностей, утвержденных в двухгодичном периоде 2004–2005 годов, и предлагаемыми на 2006–2007 годы корректировками объема расходов на должности и других расходов по персоналу.